

FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS W/SAFETY - TIMNEY FWD FITS FN MAUSER WITH SAFETY

Hand honed and fitted for the ultimate in crisp, clean trigger pull. Adjusts for weight of pull (1 1/2 - 4 lb.), creep and overtravel. Lock nuts hold settings. Featherweight Deluxe (FWD) features the same adjustments and hand fitting as the Deluxe but includes trigger blocking and side safety.



Attributes

- Name: TIMNEY FWD FITS FN MAUSER WITH SAFETY
- Manufacturer: TIMNEY
- Product no.: 883500298
- Mfr. No.: 301
- Make: Mauser
- Model: 98
- Style: Adjustable
- Delivery weight: 0.161kg
- UPC: 081950003013

Item details

Made in USA

US export classification: 0A501.c

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanleitung für FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS W/SAFETY TIMNEY FWD FITS FN MAUSER MIT SICHERHEIT](#)
- [English: Safety Instruction Guide for FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS W/SAFETY TIMNEY FWD FITS FN MAUSER WITH SAFETY](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS W/SAFETY TIMNEY FWD FITS FN MAUSER WITH SAFETY](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour les FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS W/SAFETY TIMNEY FWD FITS FN MAUSER WITH SAFETY](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per i FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS W/SAFETY TIMNEY FWD FITS FN MAUSER WITH SAFETY](#)
- [Polski: Instrukcja bezpieczeństwa dla FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS W/SAFETY TIMNEY FWD FITS FN MAUSER WITH SAFETY](#)
- [Suomi: Turvaohjeet TIMNEY FEATHERWEIGHT DELUXE LAUKAISUKONEISTOILLE MAUSER](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS W/SAFETY TIMNEY FWD FITS FN MAUSER WITH SAFETY](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS W/SAFETY TIMNEY FWD FITS FN MAUSER WITH SAFETY](#)

Sicherheitsanleitung für FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS W/SAFETY TIMNEY FWD FITS FN MAUSER MIT SICHERHEIT

Einführung

Danke, dass du dich für die FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS W/SAFETY von TIMNEY entschieden hast. Dieses Produkt ist für verbesserte Leistung und Sicherheit konzipiert. Bitte lies diese Sicherheitsanleitung sorgfältig durch, um eine ordnungsgemäße Verwendung und Wartung deines Abzugs sicherzustellen. Die Einhaltung dieser Richtlinien hilft dir, Risiken zu vermeiden und ein sicheres Schießerlebnis zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass der Abzug korrekt installiert ist, bevor du ihn verwendest. Eine unsachgemäße Installation kann zu Fehlfunktionen führen.
- Handle Feuerwaffen immer so, als wären sie geladen. Halte den Lauf in eine sichere Richtung.
- Bewahre den Abzug und die Feuerwaffe an einem sicheren Ort auf, außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Benutzern.
- Überprüfe regelmäßig den Abzug auf Abnutzung oder Beschädigung. Wenn Probleme festgestellt werden, stelle die Nutzung sofort ein und konsultiere einen Fachmann.
- Achte auf deine Umgebung, wenn du mit Feuerwaffen umgehst. Stelle sicher, dass du dich in einer sicheren Umgebung befindest.
- Halte alle lokalen Gesetze und Vorschriften bezüglich der Verwendung und Sicherheit von Feuerwaffen ein.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- **Abzugsgewicht:** Der Abzug ist für das Abzugsgewicht (1,5 4 lb.) einstellbar. Stelle sicher, dass das Gewicht gemäß deinem Komfort und Sicherheitsbedürfnissen eingestellt ist.
- **Nachlauf und Übertravel:** Anpassungen für Nachlauf und Übertravel sollten sorgfältig vorgenommen werden. Unsachgemäße Einstellungen können die Reaktionsfähigkeit des Abzugs beeinträchtigen.
- **Sicherungsschrauben:** Stelle nach der Anpassung sicher, dass die Sicherungsschrauben fest angezogen sind, um deine bevorzugten Einstellungen zu erhalten.
- **Abzugssperre und seitliche Sicherung:** Mache dich mit den Funktionen der Abzugssperre und der seitlichen Sicherung vertraut. Stelle sicher, dass sie vor der Verwendung ordnungsgemäß funktionieren.
- **Altersbeschränkungen:** Dieses Produkt ist für die Verwendung durch Personen gedacht, die gesetzlich berechtigt sind, mit Feuerwaffen umzugehen. Stelle sicher, dass alle Benutzer das geeignete Alter und Erfahrungsniveau haben.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Installation:

- Stelle sicher, dass die Feuerwaffe entladen und in eine sichere Richtung gerichtet ist.
- Entferne den vorhandenen Abzug gemäß dem Handbuch der Feuerwaffe.
- Installiere den FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGER gemäß den Anweisungen des Herstellers.
- Stelle das Abzugsgewicht, den Nachlauf und den Übertravel nach Bedarf ein und verwende die Sicherungsschrauben, um die Einstellungen zu sichern.

2. Nutzung:

- Überprüfe vor dem Schießen, ob der Abzug ordnungsgemäß funktioniert und ob alle Anpassungen sicher sind.
- Übe jederzeit sichere Handhabungstechniken.
- Überprüfe den Abzug während der Nutzung regelmäßig auf Anzeichen von Fehlfunktionen oder Abnutzung.
- Wenn du ungewöhnliches Verhalten des Abzugs bemerkst, stelle die Nutzung sofort ein und konsultiere einen Fachmann.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Produkt gemäß den lokalen Vorschriften.
- Wenn der Abzug beschädigt oder nicht mehr verwendbar ist, versuche nicht, ihn zu reparieren. Kontaktiere einen Fachmann für sichere Entsorgungsoptionen.
- Stelle sicher, dass alle Komponenten so entsorgt werden, dass eine versehentliche Verwendung oder Schaden verhindert wird.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Anfragen zu Sicherheit, Installation oder Nutzung der FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS, beziehe dich bitte auf die Kontaktdaten des Herstellers, die mit deiner Produktverpackung bereitgestellt werden.

Durch die Befolgung dieser Richtlinien kannst du ein sicheres und angenehmes Erlebnis mit deinen FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS gewährleisten. Danke für deine Aufmerksamkeit für die Sicherheit!

Safety Instruction Guide for FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS W/SAFETY TIMNEY FWD FITS FN MAUSER WITH SAFETY

Introduction

Thank you for choosing the FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS W/SAFETY by TIMNEY. This product is designed for enhanced performance and safety. Please read this safety instruction guide thoroughly to ensure proper use and maintenance of your trigger. Adhering to these guidelines will help you avoid risks and ensure a safe shooting experience.

General Safety Guidelines

- Ensure the trigger is installed correctly before use. Improper installation can lead to malfunctions.
- Always treat firearms as if they are loaded. Keep the muzzle pointed in a safe direction.
- Store the trigger and firearm in a secure location, out of reach of children and unauthorized users.
- Regularly inspect the trigger for wear or damage. If any issues are found, cease use immediately and consult a professional.
- Be aware of your surroundings when handling firearms. Ensure that you are in a safe environment.
- Follow all local laws and regulations regarding firearm use and safety.

Specific Safety Precautions for Use

- **Weight of Pull:** The trigger is adjustable for weight of pull (1.5 4 lb.). Ensure the weight is set according to your comfort and safety needs.
- **Creep and Overtravel:** Adjustments for creep and overtravel should be made carefully. Improper settings can affect trigger responsiveness.
- **Lock Nuts:** After adjusting the settings, ensure that the lock nuts are securely tightened to maintain your preferred settings.
- **Trigger Blocking and Side Safety:** Familiarize yourself with the trigger blocking and side safety features. Ensure they are functioning correctly before use.
- **Age Restrictions:** This product is intended for use by individuals who are legally permitted to handle firearms. Ensure that all users are of appropriate age and experience level.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure the firearm is unloaded and pointed in a safe direction.
- Remove the existing trigger according to the firearm's manual.
- Install the FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGER following the manufacturer's instructions.
- Adjust the weight of pull, creep, and overtravel as needed, using the lock nuts to secure settings.

2. Usage:

- Before firing, check that the trigger is functioning properly and that all adjustments are secure.
- Practice safe handling techniques at all times.
- Regularly check the trigger during use for any signs of malfunction or wear.
- If you experience any unusual behavior from the trigger, stop using it immediately and consult a professional.

Disposal Instructions

- Dispose of the product in accordance with local regulations.
- If the trigger is damaged or no longer usable, do not attempt to repair it. Contact a professional for safe disposal options.
- Ensure that all components are disposed of in a manner that prevents accidental use or harm.

Contact Information for Further Support

For any inquiries regarding safety, installation, or usage of the FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS, please refer to the manufacturer's contact information provided with your product packaging.

By following these guidelines, you can ensure a safe and enjoyable experience with your FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS. Thank you for your attention to safety!

Guía de Instrucciones de Seguridad para FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS W/SAFETY TIMNEY FWD FITS FN MAUSER WITH SAFETY

Introducción

Gracias por elegir los FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS W/SAFETY de TIMNEY. Este producto está diseñado para ofrecer un rendimiento y seguridad mejorados. Por favor, lee esta guía de instrucciones de seguridad detenidamente para asegurar un uso y mantenimiento adecuados de tu gatillo. Seguir estas pautas te ayudará a evitar riesgos y garantizar una experiencia de tiro segura.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el gatillo esté instalado correctamente antes de usarlo. Una instalación incorrecta puede llevar a fallos.
- Siempre trata las armas de fuego como si estuvieran cargadas. Mantén la boca del cañón apuntando en una dirección segura.
- Almacena el gatillo y el arma de fuego en un lugar seguro, fuera del alcance de niños y usuarios no autorizados.
- Inspecciona regularmente el gatillo para detectar desgaste o daños. Si encuentras algún problema, deja de usarlo inmediatamente y consulta a un profesional.
- Ten en cuenta tu entorno al manejar armas de fuego. Asegúrate de estar en un ambiente seguro.
- Cumple con todas las leyes y regulaciones locales relacionadas con el uso y la seguridad de armas de fuego.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Peso de Disparo:** El gatillo es ajustable para el peso de disparo (1.5 4 lb.). Asegúrate de que el peso esté configurado de acuerdo a tu comodidad y necesidades de seguridad.
- **Recorrido y Sobrepaso:** Los ajustes para el recorrido y sobrepaso deben hacerse con cuidado. Configuraciones incorrectas pueden afectar la capacidad de respuesta del gatillo.
- **Tuercas de Bloqueo:** Después de ajustar las configuraciones, asegúrate de que las tuercas de bloqueo estén bien apretadas para mantener tus configuraciones preferidas.
- **Bloqueo del Gatillo y Seguridad Lateral:** Familiarízate con las características de bloqueo del gatillo y seguridad lateral. Asegúrate de que estén funcionando correctamente antes de usarlas.
- **Restricciones de Edad:** Este producto está destinado a ser utilizado por individuos que están legalmente autorizados a manejar armas de fuego. Asegúrate de que todos los usuarios tengan la edad y nivel de experiencia apropiados.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación:

- Asegúrate de que el arma de fuego esté descargada y apuntando en una dirección segura.
- Retira el gatillo existente de acuerdo con el manual del arma de fuego.
- Instala el FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGER siguiendo las instrucciones del fabricante.
- Ajusta el peso de disparo, recorrido y sobrepaso según sea necesario, utilizando las tuercas de bloqueo para asegurar las configuraciones.

2. Uso:

- Antes de disparar, verifica que el gatillo esté funcionando correctamente y que todos los ajustes estén seguros.
- Practica técnicas de manejo seguro en todo momento.
- Revisa regularmente el gatillo durante su uso para detectar cualquier signo de mal funcionamiento o desgaste.
- Si experimentas algún comportamiento inusual del gatillo, deja de usarlo inmediatamente y consulta a un profesional.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha el producto de acuerdo con las regulaciones locales.
- Si el gatillo está dañado o ya no es utilizable, no intentes repararlo. Contacta a un profesional para opciones de eliminación seguras.
- Asegúrate de que todos los componentes sean desechados de manera que se prevenga el uso accidental o el daño.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta relacionada con la seguridad, instalación o uso de los FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS, por favor consulta la información de contacto del fabricante que se proporciona con el empaque de tu producto.

Al seguir estas pautas, puedes garantizar una experiencia segura y agradable con tus FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS. ¡Gracias por tu atención a la seguridad!

Guide de Sécurité pour les FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS W/SAFETY TIMNEY FWD FITS FN MAUSER WITH SAFETY

Introduction

Merci d'avoir choisi les FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS W/SAFETY de TIMNEY. Ce produit est conçu pour améliorer les performances et la sécurité. Veuillez lire attentivement ce guide de sécurité afin d'assurer une utilisation et un entretien appropriés de votre détente. En respectant ces directives, vous contribuerez à éviter les risques et à garantir une expérience de tir sécurisée.

Lignes Directrices de Sécurité Générales

- Assurez-vous que la détente est installée correctement avant de l'utiliser. Une installation incorrecte peut entraîner des dysfonctionnements.
- Traitez toujours les armes à feu comme si elles étaient chargées. Gardez le canon pointé dans une direction sûre.
- Rangez la détente et l'arme à feu dans un endroit sécurisé, hors de portée des enfants et des utilisateurs non autorisés.
- Inspectez régulièrement la détente pour détecter l'usure ou les dommages. Si des problèmes sont détectés, cessez immédiatement l'utilisation et consultez un professionnel.
- Soyez conscient de votre environnement lorsque vous manipulez des armes à feu. Assurez-vous d'être dans un environnement sûr.
- Respectez toutes les lois et réglementations locales concernant l'utilisation et la sécurité des armes à feu.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Poids de Déclenchement** : La détente est réglable pour le poids de déclenchement (1/2 4 lb). Assurez-vous que le poids est réglé selon votre confort et vos besoins de sécurité.
- **Creep et Surdéclenchement** : Les réglages pour le creep et le surdéclenchement doivent être effectués avec soin. Des réglages incorrects peuvent affecter la réactivité de la détente.
- **Écrous de Verrouillage** : Après avoir ajusté les paramètres, assurez-vous que les écrous de verrouillage sont bien serrés pour maintenir vos réglages préférés.
- **Blocage de la Détente et Sécurité Latérale** : Familiarisez-vous avec les fonctionnalités de blocage de la détente et de sécurité latérale. Assurez-vous qu'elles fonctionnent correctement avant utilisation.
- **Restrictions d'Âge** : Ce produit est destiné à être utilisé par des personnes légalement autorisées à manipuler des armes à feu. Assurez-vous que tous les utilisateurs ont l'âge et le niveau d'expérience appropriés.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation :

- Assurez-vous que l'arme à feu est déchargée et pointée dans une direction sûre.
- Retirez la détente existante conformément au manuel de l'arme à feu.
- Installez les FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS en suivant les instructions du fabricant.
- Ajustez le poids de déclenchement, le creep et le surdéclenchement si nécessaire, en utilisant les écrous de verrouillage pour sécuriser les réglages.

2. Utilisation :

- Avant de tirer, vérifiez que la détente fonctionne correctement et que tous les réglages sont sécurisés.
- Pratiquez des techniques de manipulation sûres en tout temps.
- Vérifiez régulièrement la détente pendant son utilisation pour tout signe de dysfonctionnement ou d'usure.
- Si vous rencontrez un comportement inhabituel de la détente, cessez immédiatement de l'utiliser et consultez un professionnel.

Instructions de Disposal

- Disposez du produit conformément aux réglementations locales.
- Si la détente est endommagée ou n'est plus utilisable, ne tentez pas de la réparer. Contactez un professionnel pour des options de disposal sécurisées.
- Assurez-vous que tous les composants sont éliminés de manière à prévenir toute utilisation accidentelle ou tout danger.

Informations de Contact pour un Soutien Supplémentaire

Pour toute question concernant la sécurité, l'installation ou l'utilisation des FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS, veuillez vous référer aux informations de contact du fabricant fournies avec l'emballage de votre produit.

En suivant ces directives, vous pouvez garantir une expérience sûre et agréable avec vos FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS. Merci de votre attention à la sécurité !

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per i FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS W/SAFETY TIMNEY FWD FITS FN MAUSER WITH SAFETY

Introduzione

Grazie per aver scelto i FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS W/SAFETY di TIMNEY. Questo prodotto è progettato per migliorare le prestazioni e la sicurezza. Si prega di leggere attentamente questa guida alle istruzioni di sicurezza per garantire un uso e una manutenzione corretti del grilletto. Seguire queste linee guida aiuterà a evitare rischi e a garantire un'esperienza di tiro sicura.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati che il grilletto sia installato correttamente prima dell'uso. Un'installazione impropria può portare a malfunzionamenti.
- Tratta sempre le armi da fuoco come se fossero cariche. Tieni la volata puntata in una direzione sicura.
- Conserva il grilletto e l'arma in un luogo sicuro, fuori dalla portata di bambini e utenti non autorizzati.
- Controlla regolarmente il grilletto per segni di usura o danni. Se vengono trovati problemi, interrompi immediatamente l'uso e consulta un professionista.
- Sii consapevole del tuo ambiente quando maneggi le armi da fuoco. Assicurati di essere in un ambiente sicuro.
- Segui tutte le leggi e i regolamenti locali riguardanti l'uso e la sicurezza delle armi da fuoco.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Peso di Trazione:** Il grilletto è regolabile per il peso di trazione (1,5 4 lb.). Assicurati che il peso sia impostato secondo le tue esigenze di comfort e sicurezza.
- **Creep e Overtravel:** Le regolazioni per creep e overtravel devono essere effettuate con attenzione. Impostazioni improprie possono influenzare la reattività del grilletto.
- **Dadi di Blocco:** Dopo aver regolato le impostazioni, assicurati che i dadi di blocco siano serrati in modo sicuro per mantenere le impostazioni preferite.
- **Blocco del Grilletto e Sicurezza Laterale:** Familiarizzati con le caratteristiche di blocco del grilletto e di sicurezza laterale. Assicurati che funzionino correttamente prima dell'uso.
- **Restrizioni di Età:** Questo prodotto è destinato all'uso da parte di individui che sono legalmente autorizzati a maneggiare armi da fuoco. Assicurati che tutti gli utenti abbiano un'età e un livello di esperienza appropriati.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione:

- Assicurati che l'arma sia scarica e puntata in una direzione sicura.
- Rimuovi il grilletto esistente seguendo il manuale dell'arma.
- Installa il FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGER seguendo le istruzioni del produttore.
- Regola il peso di trazione, il creep e l'overtravel secondo necessità, utilizzando i dadi di blocco per fissare le impostazioni.

2. Uso:

- Prima di sparare, controlla che il grilletto funzioni correttamente e che tutte le regolazioni siano sicure.
- Pratica tecniche di maneggio sicuro in ogni momento.
- Controlla regolarmente il grilletto durante l'uso per eventuali segni di malfunzionamento o usura.
- Se noti comportamenti insoliti dal grilletto, interrompi immediatamente l'uso e consulta un professionista.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci il prodotto in conformità con le normative locali.
- Se il grilletto è danneggiato o non più utilizzabile, non tentare di ripararlo. Contatta un professionista per opzioni di smaltimento sicuro.
- Assicurati che tutti i componenti siano smaltiti in modo tale da prevenire un uso accidentale o danni.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per eventuali domande riguardanti la sicurezza, l'installazione o l'uso dei FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS, ti preghiamo di fare riferimento alle informazioni di contatto del produttore fornite con il pacchetto del prodotto.

Seguendo queste linee guida, puoi garantire un'esperienza sicura e piacevole con i tuoi FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS. Grazie per la tua attenzione alla sicurezza!

Instrukcja bezpieczeństwa dla FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS W/SAFETY TIMNEY FWD FITS FN MAUSER WITH SAFETY

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS W/SAFETY firmy TIMNEY. Produkt ten został zaprojektowany z myślą o zwiększonej wydajności i bezpieczeństwie. Prosimy o dokładne zapoznanie się z niniejszą instrukcją bezpieczeństwa, aby zapewnić prawidłowe użytkowanie i konserwację spustu. Przestrzeganie tych wytycznych pomoże uniknąć ryzyk i zapewni bezpieczne doświadczenie strzeleckie.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Upewnij się, że spust jest prawidłowo zainstalowany przed użyciem. Nieprawidłowa instalacja może prowadzić do awarii.
- Zawsze traktuj broń palną tak, jakby była naładowana. Trzymaj lufę skierowaną w bezpiecznym kierunku.
- Przechowuj spust i broń w bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci i osób nieupoważnionych.
- Regularnie sprawdzaj spust pod kątem zużycia lub uszkodzeń. W przypadku stwierdzenia jakichkolwiek problemów, natychmiast zaprzestań używania i skonsultuj się z profesjonalistą.
- Bądź świadomy swojego otoczenia podczas obsługi broni palnej. Upewnij się, że znajdujesz się w bezpiecznym środowisku.
- Przestrzegaj wszystkich lokalnych przepisów i regulacji dotyczących użycia broni palnej i bezpieczeństwa.

Specyficzne środki ostrożności przy użyciu

- **Ciężar nacisku:** Spust jest regulowany pod względem ciężaru nacisku (1.5 4 lb). Upewnij się, że ciężar jest ustawiony zgodnie z Twoim komfortem i potrzebami bezpieczeństwa.
- **Luz i nadmierny skok:** Ustawienia dotyczące luzu i nadmiernego skoku należy dokonywać ostrożnie. Nieprawidłowe ustawienia mogą wpłynąć na reakcję spustu.
- **Nakrętki blokujące:** Po dokonaniu regulacji upewnij się, że nakrętki blokujące są mocno dokręcone, aby utrzymać preferowane ustawienia.
- **Blokada spustu i boczna blokada bezpieczeństwa:** Zapoznaj się z funkcjami blokady spustu i bocznej blokady bezpieczeństwa. Upewnij się, że działają one prawidłowo przed użyciem.
- **Ograniczenia wiekowe:** Produkt ten jest przeznaczony do użytku przez osoby, które mają legalne prawo do obsługi broni palnej. Upewnij się, że wszyscy użytkownicy są w odpowiednim wieku i mają odpowiedni poziom doświadczenia.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Instalacja:

- Upewnij się, że broń jest rozładowana i skierowana w bezpiecznym kierunku.
- Usuń istniejący spust zgodnie z instrukcją obsługi broni.
- Zainstaluj FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGER zgodnie z instrukcjami producenta.
- Dostosuj ciężar nacisku, luz i nadmierny skok w razie potrzeby, używając nakrętek blokujących do zabezpieczenia ustawień.

2. Użytkowanie:

- Przed oddaniem strzału sprawdź, czy spust działa prawidłowo i czy wszystkie regulacje są zabezpieczone.
- Praktykuj bezpieczne techniki obsługi przez cały czas.
- Regularnie sprawdzaj spust podczas użycia pod kątem jakichkolwiek oznak awarii lub zużycia.
- Jeśli zauważysz jakiekolwiek nietypowe zachowanie spustu, natychmiast przestań go używać i skonsultuj się z profesjonalistą.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Jeśli spust jest uszkodzony lub nie nadaje się do użytku, nie próbuj go naprawiać. Skontaktuj się z profesjonalistą w celu uzyskania bezpiecznych opcji utylizacji.
- Upewnij się, że wszystkie komponenty są usuwane w sposób, który zapobiega przypadkowemu użyciu lub szkodzie.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

W przypadku jakichkolwiek zapytań dotyczących bezpieczeństwa, instalacji lub użytkowania FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS, prosimy o zapoznanie się z informacjami kontaktowymi producenta, które są dołączone do opakowania produktu.

Przestrzegając tych wytycznych, możesz zapewnić sobie bezpieczne i przyjemne doświadczenie z FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS. Dziękujemy za uwagę na bezpieczeństwo!

Turvaohjeet TIMNEY FEATHERWEIGHT DELUXE LAUKAISUKONEISTOILLE MAUSER

Johdanto

Kiitos, että valitsit TIMNEY FEATHERWEIGHT DELUXE LAUKAISUKONEISTON MAUSER. Tämä tuote on suunniteltu parantamaan suorituskykyä ja turvallisuutta. Lue tämä turvaohje huolellisesti varmistaaksesi, että käytät ja huollat laukaisukoneistoasi oikein. Näiden ohjeiden noudattaminen auttaa sinua välttämään riskejä ja varmistamaan turvallisen ampumakokemuksen.

Yleiset turvaohjeet

- Varmista, että laukaisukoneisto on asennettu oikein ennen käyttöä. Väärä asennus voi johtaa toimintahäiriöihin.
- Käsittele aina ampumaaseita ikään kuin ne olisivat ladattuja. Pidä piippu turvallisessa suunnassa.
- Säilytä laukaisukoneisto ja ampumaase turvallisessa paikassa, lasten ja valtuuttamattomien käyttäjien ulottumattomissa.
- Tarkista säännöllisesti laukaisukoneisto kulumisen tai vaurioiden varalta. Jos havaitset ongelmia, lopeta käyttö välittömästi ja ota yhteys ammattilaiseen.
- Ole tietoinen ympäristöstäsi ampumaaseita käsitellessäsi. Varmista, että olet turvallisessa ympäristössä.
- Noudata kaikkia paikallisia lakeja ja sääntöjä, jotka koskevat ampumaaseiden käyttöä ja turvallisuutta.

Erityiset turvallisuusohjeet käytölle

- **Veto paino:** Laukaisukoneisto on säädettävissä veto painon (1,5 4 lb.) mukaan. Varmista, että paino on asetettu mukavuutesi ja turvallisuutesi mukaan.
- **Käytös ja ylityö:** Käytöksen ja ylityön säädöt tulee tehdä huolellisesti. Väärät asetukset voivat vaikuttaa laukaisukoneiston herkkyyteen.
- **Lukitusmutterit:** Asetusten säätämisen jälkeen varmista, että lukitusmutterit on tiukasti kiristetty, jotta suosimasi asetukset pysyvät voimassa.
- **Laukaisun esto ja sivusuoja:** Tutustu laukaisun estoon ja sivusuojan ominaisuuksiin. Varmista, että ne toimivat oikein ennen käyttöä.
- **Ikärajoitukset:** Tämä tuote on tarkoitettu käytettäväksi henkilöillä, joilla on laillinen oikeus käsitellä ampumaaseita. Varmista, että kaikki käyttäjät ovat oikeassa iässä ja kokemustasoltaan.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus:

- Varmista, että ampumaase on tyhjennetty ja osoittaa turvalliseen suuntaan.
- Poista olemassa oleva laukaisukoneisto ampumaaseen käyttöohjeen mukaan.
- Asenna TIMNEY FEATHERWEIGHT DELUXE LAUKAISUKONEISTO valmistajan ohjeiden mukaisesti.
- Säädä veto painoa, käytöstä ja ylityötä tarpeen mukaan, käyttäen lukitusmuttereita asetusten varmistamiseksi.

2. Käyttö:

- Tarkista ennen ampumista, että laukaisukoneisto toimii oikein ja että kaikki säädöt ovat kunnolla kiinni.
- Harjoittele turvallisia käsittelytekniikoita koko ajan.
- Tarkista laukaisukoneisto säännöllisesti käytön aikana mahdollisten toimintahäiriöiden tai kulumisen varalta.
- Jos huomaat laukaisukoneistossa epätavallista käyttäytymistä, lopeta sen käyttö välittömästi ja ota yhteys ammattilaiseen.

Hävittämishjeet

- Hävitä tuote paikallisten sääntöjen mukaisesti.
- Jos laukaisukoneisto on vaurioitunut tai ei enää käyttökelpoinen, älä yritä korjata sitä. Ota yhteys ammattilaiseen turvallisista hävittämisvaihtoehtoja varten.
- Varmista, että kaikki komponentit hävitetään tavalla, joka estää vahingossa tapahtuvan käytön tai vahingon.

Lisätietoja ja tuki

Mikäli sinulla on kysymyksiä turvallisuudesta, asennuksesta tai TIMNEY FEATHERWEIGHT DELUXE LAUKAISUKONEISTON käytöstä, tarkista valmistajan yhteystiedot, jotka on toimitettu tuotepakkauksen mukana.

Noudattamalla näitä ohjeita voit varmistaa turvallisen ja miellyttävän kokemuksen TIMNEY FEATHERWEIGHT DELUXE LAUKAISUKONEISTON kanssa. Kiitos, että kiinnität huomiota turvallisuuteen!

Säkerhetsinstruktioner för FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS W/SAFETY TIMNEY FWD FITS FN MAUSER WITH SAFETY

Introduktion

Tack för att du valt FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS W/SAFETY från TIMNEY. Denna produkt är designad för förbättrad prestanda och säkerhet. Vänligen läs igenom denna säkerhetsinstruktionsguide noggrant för att säkerställa korrekt användning och underhåll av ditt avtryckarsystem. Att följa dessa riktlinjer hjälper dig att undvika risker och säkerställa en säker skjutupplevelse.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Säkerställ att avtryckaren är korrekt installerad innan användning. Felaktig installation kan leda till funktionsfel.
- Behandla alltid skjutvapen som om de är laddade. Håll mynningen riktad i en säker riktning.
- Förvara avtryckaren och skjutvapnet på en säker plats, utom räckhåll för barn och obehöriga användare.
- Inspektera regelbundet avtryckaren för slitage eller skador. Om några problem upptäcks, avbryt användningen omedelbart och konsultera en professionell.
- Var medveten om din omgivning när du hanterar skjutvapen. Se till att du befinner dig i en säker miljö.
- Följ alla lokala lagar och förordningar angående användning och säkerhet av skjutvapen.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- **Vikt på drag:** Avtryckaren är justerbar för dragvikt (1,5 4 lb). Se till att vikten är inställd enligt din komfort och säkerhetsbehov.
- **Creep och överresor:** Justeringar för creep och överresor bör göras noggrant. Felaktiga inställningar kan påverka avtryckarens responsivitet.
- **Låsmuttrar:** Efter att ha justerat inställningarna, se till att låsmuttrarna är ordentligt åtdragna för att bibehålla dina föredragna inställningar.
- **Avtryckarblockering och sidobroms:** Bekanta dig med avtryckarblockeringen och sidobromsfunktionerna. Se till att de fungerar korrekt innan användning.
- **Åldersbegränsningar:** Denna produkt är avsedd för användning av individer som lagligt får hantera skjutvapen. Se till att alla användare är i rätt ålder och har rätt erfarenhetsnivå.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation:

- Se till att skjutvapnet är oladdat och riktat i en säker riktning.
- Ta bort den befintliga avtryckaren enligt skjutvapnets manual.
- Installera FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGER enligt tillverkarens instruktioner.
- Justera dragvikten, creep och överresor efter behov, och använd låsmuttrarna för att säkra inställningarna.

2. Användning:

- Kontrollera innan avfyrning att avtryckaren fungerar korrekt och att alla justeringar är säkra.
- Öva alltid på säkra hanteringstekniker.
- Kontrollera regelbundet avtryckaren under användning för eventuella tecken på funktionsfel eller slitage.
- Om du upplever något ovanligt beteende från avtryckaren, sluta använda den omedelbart och konsultera en professionell.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Kassera produkten i enlighet med lokala förordningar.
- Om avtryckaren är skadad eller inte längre användbar, försök inte att reparera den. Kontakta en professionell för säkra avfallshanteringsalternativ.
- Se till att alla komponenter kasseras på ett sätt som förhindrar oavsiktlig användning eller skada.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor angående säkerhet, installation eller användning av FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS, vänligen hänvisa till tillverkarens kontaktinformation som medföljer din produktförpackning.

Genom att följa dessa riktlinjer kan du säkerställa en säker och njutbar upplevelse med dina FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS. Tack för att du uppmärksammar säkerheten!

Bezpečnostní pokyny pro FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS W/SAFETY TIMNEY FWD FITS FN MAUSER WITH SAFETY

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS W/SAFETY od společnosti TIMNEY. Tento produkt je navržen pro zvýšení výkonu a bezpečnosti. Před použitím si prosím důkladně přečtete tento bezpečnostní pokyn, abyste zajistili správné použití a údržbu vašeho spouště. Dodržování těchto pokynů vám pomůže vyhnout se rizikům a zajistit bezpečný zážitek při střelbě.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byla spoušť správně nainstalována před použitím. Nesprávná instalace může vést k poruchám.
- Vždy zacházejte se střelnými zbraněmi, jako by byly nabitě. Držte hlaveň v bezpečném směru.
- Ukládejte spoušť a střelnou zbraň na bezpečném místě, mimo dosah dětí a neoprávněných uživatelů.
- Pravidelně kontrolujte spoušť na opotřebení nebo poškození. Pokud zjistíte jakékoli problémy, okamžitě přestaňte používat a obraťte se na odborníka.
- Bud'te si vědomi svého okolí při manipulaci se střelnými zbraněmi. Zajistěte, aby jste byli v bezpečném prostředí.
- Dodržujte všechny místní zákony a předpisy týkající se použití a bezpečnosti střelných zbraní.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- **Hmotnost odporu:** Spoušť je nastavitelná na hmotnost odporu (1,5 4 lb). Zajistěte, aby byla hmotnost nastavena podle vašeho pohodlí a bezpečnostních potřeb.
- **Creep a přetah:** Úpravy pro creep a přetah by měly být prováděny opatrně. Nesprávná nastavení mohou ovlivnit odezvu spouště.
- **Zajišťovací matice:** Po provedení nastavení se ujistěte, že jsou zajišťovací matice bezpečně utaženy, aby se udržela vaše preferovaná nastavení.
- **Blokování spouště a boční bezpečnost:** Seznamte se s funkcemi blokování spouště a boční bezpečnosti. Ujistěte se, že správně fungují před použitím.
- **Věkové omezení:** Tento produkt je určen pro použití jednotlivců, kteří mají legální povolení manipulovat se střelnými zbraněmi. Zajistěte, aby všichni uživatelé byli ve věku a úrovni zkušeností, které jsou vhodné.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Instalace:

- Zajistěte, aby byla střelná zbraň vybitá a mířila bezpečným směrem.
- Odstraňte stávající spoušť podle manuálu střelné zbraně.
- Nainstalujte FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGER podle pokynů výrobce.
- Nastavte hmotnost odporu, creep a přetah podle potřeby, pomocí zajišťovacích matic k zabezpečení nastavení.

2. Použití:

- Před výstřelem zkontrolujte, že spoušť správně funguje a že všechna nastavení jsou bezpečně zajištěna.
- Vždy dodržujte bezpečné techniky manipulace.
- Pravidelně kontrolujte spoušť během použití na jakékoli známky poruchy nebo opotřebení.
- Pokud zaznamenate jakékoli neobvyklé chování spouště, okamžitě přestaňte používat a obraťte se na odborníka.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte produkt v souladu s místními předpisy.
- Pokud je spoušť poškozená nebo již nepoužitelná, nepokoušejte se ji opravit. Kontaktujte odborníka pro bezpečné možnosti likvidace.
- Zajistěte, aby byly všechny komponenty likvidovány způsobem, který zabraňuje náhodnému použití nebo újmě.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy týkající se bezpečnosti, instalace nebo použití FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS se prosím obraťte na kontaktní informace výrobce uvedené na obalu vašeho produktu.

Dodržováním těchto pokynů můžete zajistit bezpečný a příjemný zážitek se svými FEATHERWEIGHT DELUXE TRIGGERS. Děkujeme za vaši pozornost k bezpečnosti!